



選論

菲律賓暴亂面面觀

(上)

馬尼拉連日來爆發的暴亂事件，並非學生示威如此簡單。學生容易受野心份子利用，中國四十五歲左右的青年，三十年前正是朝氣勃勃的青年學生，試問他們有沒受過野心份子利用？也許我們有過經驗，自然想到今天在馬尼拉街頭東奔西走，痛哭流涕的青年學生，是難免野心份子利用的。

菲律賓野心份子太多了，有政客集團，利用學生作為政治資本，爭取選票，攻擊政府。也有貪污集團與非法作歹的地方勢力，也懂得利用學生作掩護，向政府挑戰，引致對政府不利的種種事件。自然亦有共產黨份子，利用學生煽動群眾反對政府鬥爭，以圖武裝奪取政權。這並非我們單方面的理想，而是有事實根據的。去月馬尼拉學生示威事件爆發之初，馬可斯總統表現了極度容忍的態度，與學生代表討論改革政府及解決國家困難問題，據說一度獲致協議，而暫時停止示威的。

馬可斯夫人也親自接見學生領袖，與他們共談討論國家大事。馬可斯總統能夠如此對待學生，在東南亞各國很難獲得類似的實例。就情理而言，示威事件應該停止，即使不能停止，也不應擴大而演變為暴亂事件。可見學生們站不穩立場，為什麼站不穩立場？很可能是受了野心份子利用。

野心份子在暴亂風暴點火，學生在街上奔走呼號，菲律賓政治經濟各方面危殆之尖銳化與表面化，就是如此這般促成的。

所以應付今日的學生示威，應從學生背後的人物與行動想辦法，從針對學生，是會有結果的。

馬尼拉暴亂的暴亂行動，演變為反美鬥爭，襲擊美國大使館，高呼美國、滾出菲律賓口號，對菲律賓無好處。因為菲律賓經濟困難，政治混亂，並非美國人造成的，而是菲律賓人民與政府自己造成的。

菲律賓人民與政府，應該冷靜的檢討，二十多年來，他們為國家做過什麼事？為個人做過什麼事？為家庭，為社，做過什麼事？他們明白要求國家富強，要求社會進步及個人生活改善。



各地通訊

中文報業力求進步 消除外來競爭壓力

我們也請「當地各大報」的新聞系同學列席旁聽，在這次年會中，我曾聽不少同學談話，因此我感覺到，現報業同人們的一切努力，一切策劃和一切研究，都是為這一批年輕的報友們，做好開路的工作，中文報業的前途，實在是在掌握在你們的手上。

每一個辦中文報紙的人，都關心中文報業的前途，大家都知道，為中文報業策劃未來的進步，不只在職同業們的責任，同時，更在學習中的同學們的責任。需要完成的第一志願，因此，我很高興與大家這裏，跟各位討論一下，中文報業的前途。

(未完)

▲金成銀巨劫案審結
現役警員接獲罪成
被重判入獄六年半

(港訊)去年六月三日青山道金城銀行二十萬元鉅款案，被拘之三疑人經有法院判處監禁，日昨，全案審結，七名男性陪審團一致判定首被告行劫罪名成立，及接判罪成。第二及第三兩被告則判入獄六年半，法官遂判首被告入獄六年半。

(未完)

不秋期夫 李長謙
厚恩芳名 恕不稱呼
哀子 毓麟合家叩謝

(聘儀)沙市加寸長春合家二十元，美蘭紐約建慶十元，美亞華博民五元，雲坤李南二十元，許錦浩許榮生全二十元，李慶世夫人鴻沾合家十五元，漢南來日全，陳宜輝，錫德，波來，以上每十元，陳宜輝，許德，豐南夫人，銀姑，黃卓，亮星，月英姑，馬觀觀，強全，林萬有，長傑，趙籍，以上每五元，金德，李如姑，秋英姑，維廣合家，豐歡，林善福，以上每三元，馬榮，李崇榮，卓權夫人，祐謙，每二元，全加李氏總公所李氏分所李氏月刊社全花園車，李南，金德，煥世，君立，惟寅，璧來，烟，王孫，顯榮，龍璋，振坤，北進，梓良，鄭德，文暢，邦善，漢朝，非石，亮輝，亮漢，碩南，長通，波來，初培，傑望，長統，渭漢，世德，關倫，務南，建光，本柱，道全，桂影，光南，條明，有渭，自南，奕濤，朱柱，爾芳，少南，美津，全花園車二牌儀九元，炬悅，華光，炬莊其贊，其瀚，明昌，發輔，常烟，炬權，發琴，柏樑，華輝，全花園車牌儀五元。

(花園)黃則輝，甄明榮，李錫豐洋民全，日如，胡軒夫人，建業全，丘如山，余錫儒，黃子榮，林柏新，梅恩，伍兆麟，蔣振強，蕭劍明，林伯榮，李修初，林德槐，余文炳，林國禮，伍洪輝，李紹琪，李長華，振發全，黃國偉，鄭福和，關耀耀，張惠正同，黃耀莊，余雅卿，余漢鴻，蔣普可，哲南，維康，緝庚，余琴仙，李榮偉，李錫儀，子倫，黃子亮同，以上俱合家，李惠宜麗琴同，雷培治，甄朝庭同，謝朝光，胡彩星夫婦，林西屏，李樂天，李漢邦，譚倫沛，譚泰恒全，林泮，如漢強，馮

醫中 鳳金林 雄國曾
喜市定東街後西
2042 FRANKLIN ST., VAN. 6, B. C.
電話 254-4618

跌打全科 男婦兒科 外科雜症 針灸全科 內科雜症 風濕麻痺 陰陽虛損 胃病喉症 小腸疝氣 瘰癧痔瘡 遠年癩脚

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
681-1030

陶陶酒家 食譜精研 大謙小酌 悉從尊便
地址：片打東街一〇二號
電話：六八一·一〇三〇

家之遊旅
WANKOW TOUR & TRAVEL
Chan Louie, Mgr Phone: 684-3520
258 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

萬國博覽會
七〇年萬國博覽會，在日本大阪舉行。本社為利便僑胞，今特組織，觀光遊覽團，乘日本航空開往日本，台北，香港，歡迎男女僑胞參加，位無多，請預早到來報名為荷。

第一團五月十一號 第二團六月廿一號
第三團八月廿三號

雷根環球旅遊社啓

冰霜去頭大明蝦
保證品質新鮮，規格符合要求，批發零沽，極表歡迎！

利公橋
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
256-262 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Phone 683-7451

新到

罐頭魚丸	罐頭杏仁糊
上海年糕	民生二竹片
罐頭冬瓜湯	民生元枝付竹
罐頭酸辣湯	南黃黃花咸魚
罐頭玉米笋	菲枝島香醋
罐頭黑豆沙	雞嗶湯即食麵
罐頭芝麻糊	三牌雞絲即食麵

本期平價貨
電飯係每個照原價八折
至三月十二日止

利公庚
GANGLY TRADING LTD.
Import - Export - Wholesale - Distributor
514 Ford Building, 193 E. Hastings St., Vancouver 4, B. C. Phone 684-7931

選辦中國商品
專營進口批發
全加總代理：
中國冰霜大明蝦
梅林牌罐頭蘑菇
大量批發，隨時供應。
總經理：李惠榮

利公隆永
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4 B. C.
681-1734

新到唐山海鮮

鮮大鯪魚	鮮大生魚
鮮吊片尤	鮮大塘虱
鮮大水魚	鮮大鯪魚
鮮大崇魚	鮮大扁魚
大幫合時唐山水貨運到	
精製臘腸 臘鴨 牛肉干 發行	

東方花舖
Oriental Florists
251 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Tel 681-3448 681-3449
晚間 266-5159

本號常備
四季時花 盆景栽花
花牌花籃 喜筵拾花
大小喜慶 結婚花球
扎頭散花 襟頭名花
各樣俱全 特款花園
價錢克己 工誠精美
僑胞光顧 無任歡迎

簡氏有限公司
CON'S CO. LTD.
103 E. Pender St., Vancouver B. C.
電話：683-1724

凡有關下列疑難問題
年結，月結，入息稅，生意交易前如何進行調查，開辦合夥，(PARTNERSHIP)或有限公司(CO. LTD.)，處理工人意外賠償，按時計算工資，政府退休金，工人失業保險，及政府稅務等。

敝處十一位經驗豐富之會計師常備為僑胞服務
兼代辦中西文件書信
樓上門牌 依期不誤

利公隆永
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4 B. C.
681-1734

新到唐山海鮮

鮮大鯪魚	鮮大生魚
鮮吊片尤	鮮大塘虱
鮮大水魚	鮮大鯪魚
鮮大崇魚	鮮大扁魚
大幫合時唐山水貨運到	
精製臘腸 臘鴨 牛肉干 發行	

路條二第



從外表看來，這個是喜歡說話的，我抓住機會問他關於將去的這家人家的事：「鐵木牙府，聽起來好像是建在平地上的吧？」

「不，是在建築壹個懸崖上，下面就是湖湖于府再加上一塊山莊，活像一對孿生子，兩座大房子建立在高高的山邊，好像在向湖挑戰，雄奇極了。」

「啊，原來那兒有兩座大房子，」我說：「那我們就有近鄰了。」

「可以這麼說，」牛在鐵山莊的人姓藍，他們住在那兒有百年歷史了。我們只有多路，當中隔着一條小溪谷，跟他們王家一向相處得很好，可是……」他忽然停止不說了。

我奇怪的追問下去：「可是怎樣？」

「你以後很快就會聽到這些事的，我立即感到不應該追問到底，所以換了個話題：「王，有許多人嗎？」

「啊，是的，多得很，我，名字叫做藍球，大家都叫我藍球，除我以外，我的老婆和我，還有小帶子和小笛子，我們都在王爺這兒做事，我們家住在馬房那邊的屋子裏，住正房的，有以奶和牛奶的老頭子，有小蘭，小蘭，小蘭算不上是個傭人，她只是沒注意的小可憐蟲。」

「小蘭這個名字不聽嗎？」

「我想小蘭的媽，是滿藍球這這個名字。」

「小蘭的媽，那是包奶媽？」

「不，包奶媽是小蘭的媽，小蘭的媽，一對黑亮的大眼睛，還有一個世界，最細的腰身，平草不大愛跟人往來，是有天，人家發現她，一個男人騎在草堆上，就生了小蘭，而她在生產的這一天早晨投機死了，我們都知道誰是小蘭的父親，這是公開的祕密。」

我一直細心的觀察，一句話也不說。

老藍又和藍球地地，「小蘭的媽不是第一個，我們也知道她不會是最後一個，藍球扶起走，那兒兒兒兒有他留下的私生，藍球扶起他，他笑了，一下，看了我幾眼，又道：「小蘭，你不必害怕，魔鬼是得不你的，因為藍球扶少爺現在已不，人出了。」

啊！他也死了？他是！他是跟着小蘭的母親一起投湖的？」

(五)

椰樹牌

COCOA-NUT TREE BRAND

新永福

驅風油

加拿大中和行公司總代理

溫哥華

Chung Wo Hong Co.
237 Powell St. Vancouver 4, B.C. Canada

華僑酒樓

粵菜點心

W. K. GARDENS
Tel. 681-6642

周年紀念 酬謝顧客

各款點心 均減五仙

多款茗茶 壹律免費

晚飯酒菜 豐儉由人

社團宴會 特價優待

增設外賣部

請撥電話 專車送到

暗市黨賓儀

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlavy Ave., Vancouver, B.C.

本店創設四十餘年經驗豐富 價錢克己服務周到遠近聞名 華友光顧極表歡迎如有接洽請向李榮

特聘華人經理李榮

李榮 電話 254-2841
李榮 電話 255-3814

胃病新語

仁仁 存 效 驗

★★十二指腸潰瘍的治療★★

可是患十二指腸潰瘍的病人，比胃潰瘍更多。

潰瘍的積積的大小，胃的潰瘍而比較大些，疼痛的時間也有顯微。胃潰瘍的，往往在飲食之後二小時，十二指腸潰瘍的疼痛，往往在飲食後三四小時，時在午夜疼痛大作。

胃潰瘍的病程，能反覆發作，經過很長很長的時間，才成爲胃血十二指腸潰瘍，面積較小，不會經久發作，能在短期內，就會發生十二指腸潰瘍。

這是因爲胃的粘膜和肌肉，堅而且厚，十二指腸膜，薄且日薄，所以不能忍受太久，就會出血，不但出血，而且容易有穿孔之患。

CHUNG KUO YOK HONG
154 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.

張國政 會計師
片打街百五十四號
電話：六八八〇九八四八

鹿尾把補丸

鹿尾把補丸，可治諸虛百損，補氣血，安精神，消風濕，凡食慾不振，消化不良，胃痛，腰痛，眼花，耳鳴，夜多小便，服之可能有效。久服身體日見強壯，轉老還童，可能延年益壽，病後，人在五、六十歲，氣血兩虛，每遇天時變動，則發生骨痛，坐臥不寧，而年已老邁，因消化力弱，大便不正，夜多小便，此爲胃弱與腎弱發生之象徵，若服此丸，藥到病除，則狂性金錢，無補於事，此丸特針對上述病源，選用上等藥材製成，可補氣血，除病良藥，試過者，無不稱頌，價格高昂，求能者，本號志在濟世，改裝小盒，以益人羣，每盒五元，能服七日，服後效驗如神，能使身體轉弱爲強。

紅色補丸 每盒五元 三十粒

滋陰大補丸 每盒五元 三十粒

滋陰大補丸，藥力強行，補氣補血，可能助轉弱爲強，用者宜早服。

消毒丸 每樽二元

此丸可成小兒疳積，使毒新毒症，可能解決皮膚病，各種皮膚病。

皮膚止癢膏 每盒二元

CHUNG KUO YOK HONG
154 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.

商業樓宇 各種燕梳

新舊房屋 大小柏文

▲南園閣胡莊區四年新五間舖位地闊堂占尺左右全是新穎文雅開支少易打理全價壹拾萬元 (梁一強)

▲西區街角商業樓會閣大舖面上下樓租房另另有十二間房地闊九十五尺年租式萬式千七百全價一十四萬元 (梁一強)

▲東街近六十街十餘年新屋三間房土庫有游樂室及廁所地闊五十尺全價壹萬六千九百元 (梁一強)

▲登臣街旺舖每日生意壹萬六千元全價一萬五千元另另另另 (梁一強)

▲西區登臣街中區舖位每日生意一千元舖租五百元全價六千元另另另另 (梁一強)

▲東士定街三百號舖面兩間平賣式萬八千五百元 (梁一強)

▲列治文區兩年新三睡房全土庫屋一間地闊六十六尺街角位置全價壹萬九千元 (梁一強)

▲柏架街上下兩層新屋價式萬一千元 (黃劉慧儀)

▲列治文區廿式舖面及辦公商業樓地大仍可擴建每年收租四萬元取價壹拾萬五千元 (梁一強)

▲中區兩年新全磚房全磚廁所好風景近哥爾夫球場全價四萬五千元 (梁一強)

▲本號代理人專火燭房屋汽車盜等各項業務 (梁一強)

價廉公道保證安全 (梁一強)

公證人 梁一強

梁一強 268-6702

打片實業公司

務租收代 揭按屋房 買賣業實 梳燕種各 理代號本

Pender Realty & Insurance

— Agencies Ltd. —
156 E. PENDER ST., SU 2-1851
Vancouver, B.C.
梁一強 FA 5-1044 黃劉慧儀 325-7450 梁一強 325-3757

MY BANK

日過一日

代理存款，匯兌，儲蓄，已爲加國人士所通用，遠近今日，由東及西，已超過三百萬人，兩滿地可銀行是我之銀行。

BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank

PENDER & COLUMBIA STS
BRANCH
經理 馬國材

由壹八零七年爲加國各界人士服務

廣生雜貨行

KWONG MAN SANG & CO.
438 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE MU 3-3031

特價週

福榮沙河粉
紅棉十安包蝦子麵
紅棉大眾麵
富隆三邊竹
珠江生抽王
草菰老抽
壹磅二磅罐庄咸魚
花生油
蠔油
五磅罐波羅

美寶

女界美容院

喜話電工型
定八六手製
街六三老製
東六三手製
九四六三手製
上樓一四約
院容美界女

地址：哥街六一九號

華仁食品

WAH YAN CAFE
619 GORE AVE.
VANCOUVER 4, B.C.

華仁 雞蛋撻

地址：哥街六一九號

雅園茶室

精製 中西點心 龍鳳喜飽 賀壽桃飽 宴會茶點 中秋月餅

地址：跑馬路二百七十七號

電話：六八八〇六五二七

花旗

五磅十孔 花旗乾麵 雲吞乾麵 花旗炸麵 蒸氣炸麵 蒸氣炸麵 鮮春捲皮 鮮春捲皮 新鮮餅乾 幸運餅仔

地址：Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone: 684-9824

金冠飯店

GOLDEN CROWN REST.
538-540 Main St.
Vancouver, B.C.
Phone: 688-3329

專營中國南北 菜式時間早上 十一時半至晚 上九時半敬希 各位光臨指導 由即日起 供應茶點

雅慈油漆

內外油漆 油漆

電話：八七六、式六八八。

翠玉樓

JADE PALACE
232 E. PENDER ST.
Tel: 694-3525

有香港名師 特別小茶 有南北美點 僑胞服務 享口福 打牙祭

KING'S BARBER SHOP

Books - Novelties
9668 Jasper Avenue Phone 424-7576
Edmonton, Alberta, Canada

理髮室 門市郵購，一律歡迎。 價廉最平，買十送一， 祖國國片十寸式三元式 祖國國片十寸式三元式 祖國國片十寸式三元式 祖國國片十寸式三元式

四海茶室

Shui Hsui Cafe
253 Keefer St.
Vancouver, B.C.
電話：六八一〇三七一二

羊城味道 經濟時菜 猶太價錢

南華麵廠

TOP VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St. Vancouver 4, B.C.
PHONE 683 0733

各種鮮麵 日日生鮮 超等乾麵 爽滑可口 新製機器 名師精製 大小光顧 均極歡迎

A. B. C. AUTO BODY LTD.

1595 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
Tel: 255-9232

本店專門修理 汽車身及油色 價錢公道，工 作保證滿意， 歡迎僑胞光顧

片打街一五九號

明達

承接木工油漆

電話：六八八〇九八四八

綜合新聞

本報董事局交代聯合全體職工舉行春宴誌

(特訊)本報董事局一九七零年度第一屆董事會，經董事會由加拿大董事會...

市府函復中華總會館 派亞天寅不為單行綫

(訊)全加中華總會館，以市府建築在治早橋路，以利用派亞天寅...

該總會館，昨接市府秘書長參政，本年三月五日函復，將市參事會兩次會議...

加中友好協會 隆重獻映 加中兩部歷史性巨片

八億人民新中國一史諾先生 此片為全球著名記者作家史諾先生卅年來...

李伍氏夫人喪禮哀榮

(訊)李伍氏夫人仙逝，已誌前報。本月四日，假卑詩大學禮堂...

舍路華人安老院 選出各科職員

舍路華人安老院，昨舉行全體職員選舉，選出各科職員...

義翁出殯哀榮

(訊)本埠僑商義翁，字頌祥，中山二區水厚鄉人，昨十三日病...

LUCK SOUND 639 E. Hastings St., Vancouver 4, B.C. 電話：式五〇·三九一三

各門戶住宅 年牛新建屋 四房，前面有騎樓，後有晒日台...

華新書局 英語慣用法詞典 成功之鑰 屈武折者壹元六角...

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance 伍澤濤 辦事處電話 MU. 2-5284

華新書局 戲院 妙手偷香 鬼馬神偷 三月廿七號(星期六)...

南洋商業銀行 華僑服務部 辦理 華僑匯款—全國通匯 解款迅速...

Block Bros Realty Ltd. 華人營業代表 章傑 CHICK WEI 電話：住宅261-4364

梁 棋 LEONG KEE 227 CARRALL ST. VANCOUVER 4, B.C. 電話：684-3587

名劍天驕 前所未有見過 三月廿七號(禮拜五) 大日子特推出傑作...